

awa life の「Japanese Lesson」 Explanation

In the February issue of awa life, we learned how to relay information you gain from a third party, like from TV, newspapers, or from another person, to a listener.

Example

Tanaka-san and Jimmy, an exchange student who lives in the neighborhood, are having a conversation.

ジミー：田中さん、おはようございます。
田中：おはようございます。今日はとても寒いですね。
ジミー：はい、日本の冬はとても寒いです。
田中：天気予報によると、夕方から雪が **ふる** そうですよ。
ジミー：ほんとですか。



The sentence that would go in the is 「天気予報によると、夕方から雪が **ふり** そうですよ」. But did any of you question whether it was the right answer or not? It may seem very similar to the correct answer but it is not.

The correct way to use 「ふりそうです」 is, for example, on a cold day, you look up at the sky and see that it is getting cloudy and dark. In this situation you can use the sentence 「雪が **ふり** そうですよ」. You would use this expression to describe what the speaker had seen or when predicting what will happen next. The structure of the expression is the following: 「Verb (masu form)+そうだ」、「Adjective word stem (the part that doesn't change)+そうだ」. Since the two expressions are very similar, make sure you are careful of which one you use.

Try the following practice questions.

Please change the following sentences into the 「～そうだ」 form.

1. (料理を見て) 「わあ、この料理 (おいしいです→) ね。」
2. 雑誌で読みましたが、この料理とても (おいしいです→) 。
3. A: 聞いたんだけど、佐藤さん、裕子さんを両親に紹介したそうですよ。
B: ほんとですか。このままいくとあの二人、春には (結婚します→) ね。
1 カ月後の2月のある日…
A: Bさん、知ってますか。
佐藤さんが言ってたんだけど、裕子さんと3月に (結婚します→) よ。

Answers

1. おいしそうです 2. おいしいそうです 3. 結婚しそうです / 結婚するそうです

Reference : 初級日本語文法と教え方のポイント スリーエーネットワーク